

Auf gesundem Weg zur schlanken Figur



Mepha[®]-fit

Mepha[®]-fit Shakes und neu auch Suppen sind kalorienarme Mahlzeiten als Ersatz einer oder mehrerer Mahlzeiten pro Tag.

Mepha[®]-fit enthält alle notwendigen Nährstoffe in ausgewogener Form für einen aktiven Tag.



Zusätzliche Informationen über Mepha[®]-fit entnehmen Sie der Packungsbeilage oder über unseren Literatur-Service: medizin Schweiz@mepha.ch

mepha

Okay mit Mepha-Generika

Mepha Pharma AG, CH-4147 Aesch/BL, Tel. 061/705 43 43, Fax 061/705 43 85, www.mepha.ch

Juni 2002

INHALT SOMMAIRE

EDITORIAL

Selbst konsolidieren ist anspruchsvoll
La tâche de consolidation est aussi exigeante

AKTUELL ACTUEL

Le JSPh s'entretient avec Dominique Jordan	44
Bericht des Vorstands	52
Rapport du comité	55

PHARMAZIE UND MEDIZIN PHARMACIE ET MÉDECINE

Pharmazeutische Beratung	58
--------------------------	----

BILDUNG UND SERVICE FORMATION ET SERVICE

Einladung – 1st announcement	62
Invitation – 1 ^{re} annonce	62
Zentrum für Pharmazeutische Wissenschaften Basel-Zürich	64
Centre des sciences pharmaceutiques Bâle-Zurich	65

KOMMUNIKATION UND MARKETING COMMUNICATION ET MARKETING

Propaganda statt Information	66
«Stopp Zucker! – Jetzt testen!» – ein Erfolg	68
«Stop au sucre – testez-le maintenant!»: un succès	72
Nachbefragung	73
Experten beurteilen die Kampagne durchwegs positiv	74
Les experts jugent en général la campagne positive	75
Diskussion über Sinn und Nutzen	76
Thèses mises en discussion	77

FORUM

Rezension / Lu pour vous	79
Neue Bücher	80